

**Israel
ISSP 2011 – Health
Questionnaire
(Russian)**

1-4 מספר משק בית _____

ISSP
סקר דעת קהל בנושא בריאות – 2011

1/5

6. Подумайте о вашей жизни, в общем, насколько вы счастливы или несчастны в целом? (Карточка 1)

1. Абсолютно счастлив
2. Очень счастлив
3. В принципе счастлив
4. Так себе/ посередине
5. В принципе несчастен
6. Очень несчастен
7. Абсолютно несчастен
98. Не могу выбрать

В общем, насколько вы доверяете...

(Карточка 2)	Полностью доверяю	Доверяю в большой степени	Доверяю в определенной степени	Доверяю в малой степени	Совсем не доверяю	Не могу выбрать
7. ...системе образования в Израиле	1	2	3	4	5	8
8. ...системе здравоохранения в Израиле	1	2	3	4	5	8

9. В общем, по вашему мнению, в системе здравоохранения в Израиле:
(Карточка 3)

1. Совсем не требуются изменения
2. Требуются незначительные изменения
3. Требуется много изменений
4. Требуются очень значительные изменения
8. Не могу выбрать

10. Это справедливо или не справедливо, что люди с более высокими доходами могут позволить себе дать лучшее образование своим детям, чем люди с более низкими доходами? (Карточка 4)

1. Очень справедливо
2. Довольно справедливо
3. Посередине, и справедливо и не справедливо
4. Не особо справедливо
5. Очень не справедливо
8. Не могу выбрать

11. Это справедливо или не справедливо, что люди с более высоким доходами могут позволить себе лучшие услуги здравоохранения, чем люди с более низкими доходами? (Карточка 4)

1. Очень справедливо
2. Довольно справедливо
3. Посередине, и справедливо и не справедливо
4. Не особо справедливо
5. Очень не справедливо
8. Не могу выбрать

Насколько вы согласны или не согласны с каждым из следующих предложений?

		Абсолютно согласен	Согласен	Согласен и не согласен	Не согласен	Абсолютно не согласен	Не могу выбрать
47	В ближайшие годы услуги здравоохранения в Израиле улучшатся	5	4	3	2	1	8
48	Люди пользуются услугами здравоохранения больше, чем им требуется	5	4	3	2	1	8
49	Государство должно предоставлять только базисные услуги здравоохранения	5	4	3	2	1	8
50	В общем, услуги здравоохранения в Израиле не эффективны	5	4	3	2	1	8

51. Насколько вы будете готовы платить более высокие налоги, чтобы улучшить услуги здравоохранения для всех жителей Израиля?

1. Абсолютно готов
2. Вполне готов
3. Готов и не готов
4. Не вполне готов
5. Абсолютно не готов
8. Не могу выбрать

Вы «за» или «против» государственного финансирования следующего:

	(Карточка 5)	Абсолютно «за»	«За»	Посередине	«Против»	Абсолютно «против»	Не могу выбрать
12	Профилактические медицинские проверки	1	2	3	4	5	8
13	Лечение СПИДа	1	2	3	4	5	8
14	Программы для предупреждения появления избыточного веса	1	2	3	4	5	8
15	Пересадка органов	1	2	3	4	5	8

Насколько вы согласны или не согласны с каждым из следующих предложений:**(Карточка 6)**

	Следовало бы, чтобы все услуги здравоохранения, в которых люди нуждаются, были им доступны, даже если...	Абсолютно согласен	Согласен	Согласен и не согласен	Не согласен	Абсолютно не согласен	Не могу выбрать
16	...у них нет израильского гражданства	1	2	3	4	5	8
17	...ведут себя таким образом, что наносят вред своему здоровью	1	2	3	4	5	8

18. Насколько вы знаете, сколько людей в Израиле не имеет доступа к медицинским услугам, в которых они нуждаются? (Карточка 7)

1. Нисколько
2. Очень мало
3. Некоторая часть
4. Много
8. Не могу выбрать

У серьёзных проблем со здоровьем может быть несколько причин. Насколько вы согласны или не согласны с каждым из следующих предложений: (Карточка 6)

	Люди страдают от тяжёлых проблем со здоровьем...	Абсолютно согласен	Согласен	Согласен и не согласен	Не согласен	Абсолютно не согласен	Не могу выбрать
19	...из-за того, что вели себя таким образом, что нанесли вред своему здоровью	1	2	3	4	5	8
20	...из-за окружающей среды, влиянию которой они подвергаются на работе или по месту жительства	1	2	3	4	5	8
21	...по генетическим причинам	1	2	3	4	5	8
22	...из-за того, что они бедные	1	2	3	4	5	8

23. Предположим, что два больных человека в одинаковой мере нуждаются в одной и той же операции на сердце. Один человек некурящий, а другой заядлый курильщик. Кто, по вашему мнению, должен быть прооперирован первым?**(Карточка 8)**

1. Некурящий больной
2. Больной, который является заядлым курильщиком
3. Их отношение к курению не должно влиять на выбор очередности
8. Не могу выбрать

24. И предположим, что два других больных человека в одинаковой мере нуждаются в одной и той же операции на сердце. Возраст одного больного – 30 лет, а другого – 70. Кто, по вашему мнению, должен быть прооперирован первым? (Карточка 9)

1. Больной, которому 30 лет
2. Больной, которому 70 лет
3. Их возраст не должен влиять на выбор очередности
8. Не могу выбрать

25. И предположим, что два других больных человека в одинаковой мере нуждаются в одной и той же операции на сердце. У одного есть маленькие дети, а у другого нет. Кто, по вашему мнению, должен быть прооперирован первым? (Карточка 10)

1. Больной, у которого есть маленькие дети
2. Больной, у которого нет маленьких детей
3. Наличие маленьких детей не должно повлиять на выбор очередности
8. Не могу выбрать

Насколько вы согласны или не согласны с каждым из следующих предложений: (Карточка 11)

		Абсолютно согласен	Согласен	Согласен и не согласен	Не согласен	Абсолютно не согласен	Не могу выбрать
26	Альтернативная медицина предоставляет лучший вариант решения проблем со здоровьем, чем конвенциональная (обычная) медицина	1	2	3	4	5	8
27	Альтернативная медицина обещает больше, чем может предоставить	1	2	3	4	5	8

Насколько вы согласны или не согласны с каждым из следующих предложений, в отношении врачей в Израиле, в целом? (Карточка 11)

		Абсолютно согласен	Согласен	Согласен и не согласен	Не согласен	Абсолютно не согласен	Не могу выбрать
28	В целом, на врачей можно положиться	1	2	3	4	5	8
29	Врачи обсуждают со своими пациентами все возможности лечения	1	2	3	4	5	8
30	Медицинские навыки врачей не настолько хороши, насколько они должны быть	1	2	3	4	5	8
31	Для врачей важнее их доходы, чем их пациенты	1	2	3	4	5	8
32	Врачи сообщат своим пациентам, если допустят ошибку в процессе лечения	1	2	3	4	5	8

Как часто в течение последних четырёх недель...(Карточка 12)

		Ни разу	Редко	Иногда	Часто	Очень часто	Не могу выбрать
33	...у вас были трудности с выполнением работы на рабочем месте или домашних дел, из-за проблем со здоровьем	1	2	3	4	5	8
34	...у вас были боли в теле	1	2	3	4	5	8
35	...вам было грустно, и вы чувствовали себя подавленно	1	2	3	4	5	8
36	...теряли чувство уверенности в себе	1	2	3	4	5	8
37	...чувствовали, что не можете справиться со своими трудностями	1	2	3	4	5	8

В течение последних 12-ти месяцев вы посещали или посещал вас: (Карточка 12)

		Ни разу	Редко	Иногда	Часто	Очень часто	Не могу выбрать
38	Какой-либо врач	1	2	3	4	5	8
39	Специалист по альтернативной медицине	1	2	3	4	5	8

40. Были ли вы госпитализированы на ночь (или более) в больнице или в клинике в течение последних 12-ти месяцев (включая роды)?

1. Да
2. Нет

В течение последних 12-ти месяцев было ли так, что вы НЕ получили медицинскую помощь, в которой нуждались, потому что...

	Да	Нет	Не нуждался в медицинской помощи
41. Не могли заплатить за лечение	1	2	7
42. Не могли уйти с работы или у вас были другие обязательства	1	2	7
43. Лечение, в котором вы нуждались, не было доступно по месту вашего проживания или поблизости	1	2	7
44. Очередь на ожидание была слишком длинной	1	2	7

45. Каковы, на ваш взгляд, шансы на то, что если вы (не дай Бог!) тяжело заболете, то получите или не получите самое лучшее существующее в Израиле медицинское лечение? (Карточка 13)

Конечно, получу	Вероятно, получу	Равные шансы: или получу или не получу	Вероятно, не получу	Конечно, не получу	Не могу выбрать
1	2	3	4	5	8

46. И каковы, на ваш взгляд, шансы на то, что если вы (не дай Бог!) тяжело заболете, то получите или не получите медицинское лечение от врача, которого вы сами выберете? (Карточка 13)

Конечно, получу	Вероятно, получу	Равные шансы: или получу или не получу	Вероятно, не получу	Конечно, не получу	Не могу выбрать
1	2	3	4	5	8

47. В общем, насколько вы довольны или не довольны системой здравоохранения в Израиле? (Карточка 14)

1. Абсолютно доволен
2. Очень доволен
3. В принципе доволен
4. Посередине: и доволен и не доволен
5. В принципе не доволен
6. Очень не доволен
7. Абсолютно не доволен
98. Не могу выбрать

Насколько вы были довольны или не довольны медицинским лечением, которое получили...(Карточка 15)

	Абсолютно доволен	Очень доволен	В принципе доволен	Посередине: и доволен и не доволен	В принципе доволен	Очень не доволен	Абсолютно не доволен	Не актуально	Не могу выбрать
48. ...когда последний раз посещали врача	1	2	3	4	5	6	7	97	98
49. ...когда последний раз посещали специалиста по альтернативной медицине	1	2	3	4	5	6	7	97	98
50. ...когда последний раз были в больнице	1	2	3	4	5	6	7	97	98

51. Курите ли вы? Если «да», то, сколько сигарет в день вы выкуриваете? (Карточка 16)

1. Не курю и никогда не курил
2. Не курю сейчас, но раньше курил
3. 1-5 сигарет в день
4. 6-10 сигарет в день
5. 11-20 сигарет в день
6. 21-40 сигарет в день
7. Более 40 сигарет в день
98. Не могу выбрать

Как часто вы...

	(Карточка 17)	Ни разу	Раз в месяц или реже	Несколько раз в месяц	Несколько раз в неделю	Каждый день	Не могу выбрать
52	...выпиваете 4 или более порций алкоголя в один день	1	2	3	4	5	8
53	...делаете физические упражнения в течение не менее 20 минут, что заставляет вас потеть или дышать тяжелее, чем обычно	1	2	3	4	5	8
54	...едите свежие овощи или фрукты	1	2	3	4	5	8

55. Как бы вы определили состояние своего здоровья, в целом? (Карточка 18)*(Для интервьюера: имеется в виду и физическое, и душевное состояние здоровья)*

1. Отличное
2. Очень хорошее
3. Хорошее
4. Не очень хорошее
5. Плохое
8. Не могу выбрать

56. Есть ли у вас хронические или продолжительные проблемы со здоровьем или инвалидность?

1. Да
2. Нет

Можете ли вы сказать мне:**57-59. Какой у вас рост? _____ см****60-62. Сколько вы весите? _____ кг****63. Какая медицинская страховка у вас есть? (Для интервьюера: отметьте все подходящие ответы)**

2. Обязательная медицинская страховка (в одной из больничных касс)
3. Дополнительная страховка больничной кассы (ביטוח משלים)
4. Частная страховка (Для интервьюера: при личной оплате или от работы)
9. Другое: _____
1. У меня нет медицинской страховки

64. Подумайте о степени покрытия вашей медицинской страховки. Степень покрытия:*(Для интервьюера: имеется в виду со всех видов страховок)*

1. Очень хорошая
2. Хорошая
3. Не особо хорошая
9. Не знаю

65. Членом какой больничной кассы вы являетесь?

1. Меухедет
2. Клалит
3. Леумит
4. Макаби
9. Не зачитывать: не знаю/отказываюсь отвечать

Последняя часть включает в себя личные данные. Напомню, что все предоставленные вами данные останутся засекреченными и будут использованы только для статистики и проверки работы интервьюеров:

30. Вы:

1. Мужчина
2. Женщина

31-34. В каком году вы родились _____ (записать в 4-х цифрах)

9997. Не зачитывать: Отказываюсь отвечать

9999. Не зачитывать: Нет ответа

35-36. Сколько полных лет учёбы вы закончили? _____ (записать в годах)

0. Нет формального образования

97. Не зачитывать: Отказываюсь отвечать

98. Не зачитывать: Не знаю

99. Не зачитывать: Нет ответа

37-38. Какое самое высокое полученное вами образование? (ישראל)

(Для интервьюера: если респондент закончил школу в России или в других странах бывшего Советского Союза обратитесь к **таблице А**, если респондент закончил школу в Израиле, обратитесь к **таблице Б**) Карточка 37

Таблица А

1	Нет формального образования
2	Начальное
6	Не полное среднее
8	Полное среднее
11	Выше среднего (училище, семинар для учителей, медсестёр, техников, ешива)
12	Высшее не полное (не закончил университета, института, нет степени, не получил диплом о высшем образовании)
13	Высшее полное с дипломом о высшем образовании, академической степенью (В.А. или выше)

Таблица Б

1	Нет формального образования
2	Начальное
3	Не полное среднее профессиональное (не закончил профессиональную среднюю школу) לא סיים תיכון מקצועי
4	Полное среднее профессиональное, но без аттестата зрелости
5	Полное среднее профессиональное, с аттестатом зрелости
6	Не полное среднее общее (не закончил среднюю общеобразовательную школу) לא סיים תיכון עיוני
7	Полное среднее общее, но без аттестата зрелости
8	Полное среднее общее с аттестатом зрелости
9	Ешива, дающая среднее образование, без аттестата зрелости
10	Ешива, дающая среднее образование, с аттестатом зрелости
11	Выше среднего (училище, семинар для учителей, медсестёр, техников, ешива)
12	Высшее не полное (не закончил университета, института, нет степени, не получил диплом о высшем образовании)
13	Высшее полное с дипломом о высшем образовании, академической степенью (В.А. или выше)

97	<u>Не зачитывать:</u> отказываюсь отвечать
98	<u>Не зачитывать:</u> не знаю
99	<u>Не зачитывать:</u> нет ответа

97	<u>Не зачитывать:</u> отказываюсь отвечать
98	<u>Не зачитывать:</u> не знаю
99	<u>Не зачитывать:</u> нет ответа

39. Ваше официальное семейное положение?

1. Женат/замужем
2. Проживаю с постоянным партнёром/партнёршей, с соглашением о совместном проживании (הסכם חיים משותפים)
3. Не живу с супругом/ой, без официального расторжения брака
4. Разведён/а
5. Вдовец/а
6. Холост/ая, никогда не был женат/замужем
7. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
9. Не зачитывать: нет ответа

Следующие вопросы относятся к работе, имеется в виду работа за зарплату в качестве наёмного работника, частного предпринимателя или работающего в семейном бизнесе, минимум один час в неделю. Если респондент временно не работает, например, временная болезнь, декретный отпуск, отпуск, забастовка и т.п., то отнести к обычной рабочей неделе.

40. На сегодняшний день вы:

1. Наёмный работник за зарплату – *продолжить со следующего вопроса*
2. Не работаете за зарплату, но работали в прошлом – *перейти к вопросу 43*
3. Никогда не работали за зарплату – *перейти к вопросу 63-64 на следующей странице (страница 18)*
7. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
9. Не зачитывать: нет ответа

41-42. В среднем, сколько часов (как правило) вы работаете в неделю, включая сверхурочные? _____ (запишите количество часов в неделю, за которые получает деньги)

96. 96 часов в неделю или более
97. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
98. Не зачитывать: не знаю
99. Не зачитывать: нет ответа

Если вы работаете, как наемный работник, более чем на одном месте работы, или вы наемный работник в одном месте и одновременно являетесь частным предпринимателем в другом, тогда отнесите к своей основной работе. Если вы ушли с работы (вышли на пенсию) или на данный момент не работаете, то обратитесь к своей последней основной работе.

43. Вы наёмный работник, частный предприниматель или работаете в семейном бизнесе?

1. Наёмный работник
2. Частный предприниматель без наёмных работников
3. Частный предприниматель с наёмными работниками – **44-47. Сколько наёмных работников у вас работает, не считая вас? _____ (запишите)**
 9995. 9995 или больше
 9999. Не зачитывать: нет ответа
4. Работаю в семейном бизнесе
7. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
9. Не зачитывать: нет ответа

48. Являетесь ли вы руководителем или ответственным за работу других людей?

1. Да – **49-52. Сколько работников находятся под вашим руководством? _____ (запишите)**
 9995. 9995 или больше
 9999. Не зачитывать: нет ответа
2. Нет
7. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
8. Не зачитывать: не знаю
9. Не зачитывать: нет ответа

53. Вы работаете в коммерческой или некоммерческой (без цели получения прибыли) организации?

1. В коммерческой организации
2. В некоммерческой (без цели получения прибыли) организации
4. Не зачитывать: Частный предприниматель
7. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
8. Не зачитывать: не знаю
9. Не зачитывать: нет ответа

54. Ваше рабочее место принадлежит к частному или к государственному сектору?

1. Работаю в государственном секторе
2. Работаю в частном секторе
7. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
8. Не зачитывать: не знаю
9. Не зачитывать: нет ответа

55-58. (IL occup - ת"מ)

59-62. (ISCO88)

Опишите подробно ваш вид деятельности или вашу основную работу (если не работаете, опишите последний ОСНОВНОЙ вид деятельности)

(для интервьюера: не общее определение, как «рабочий», а «рабочий по изготовлению косметики», не «водитель», а «водитель автобуса», не «врач», а «окулист», не «служащий», а «служащий бюро по трудоустройству» и т.д.)

Запишите _____

*** Как называется ваша должность (если есть или была)?

(например, главный инженер, начальник смены, заместитель начальника фабрики, начальник финансового отдела и т.д.)

Запишите _____

(если нет должности, запишите – нет должности)

*** Где вы работаете или работали? _____

(запишите место работы, например, банк Леуми, Безек, больничная касса Леумит и т.д.)

63-64. Какое из следующих описаний лучше всего описывает ваше сегодняшнее положение? (Карточка 38)

1. Работаю за зарплату (наёмный работник, частный предприниматель, работаю в семейном бизнесе)
2. Безработный в поисках работы
3. Учащийся или студент, даже если сейчас на каникулах
4. Стажер или прохожу профессиональную подготовку
5. Инвалид или нетрудоспособен (постоянно)
6. Пенсионер
7. Занимаюсь домашними делами и уходом за детьми
8. Прохожу службу в армии или альтернативную службу
9. Другое
97. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
99. Не зачитывать: нет ответа

65. Являетесь ли вы сейчас или были в прошлом членом профессионального союза или другой подобной организации?

1. Да, являюсь членом профсоюза сейчас
2. Раньше был членом профсоюза, но сейчас нет
3. Никогда не был членом профессионального союза
7. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
8. Не зачитывать: не знаю
9. Не зачитывать: нет ответа

66-67. Ваша религия?

0. Без религии
1. Христианин католик
2. Христианин протестант
3. Христианин православный
4. Другая христианская религия
5. Иудей
6. Мусульманин
10. Другая религия
11. Друг
97. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
98. Не зачитывать: не знаю
99. Не зачитывать: нет ответа

68. Вы определяете себя как:

1. Хареди, очень религиозный
2. Религиозный
3. Соблюдающий традиции – «религиозный»
4. Соблюдающий традиции – «не религиозный»
5. Светский, не религиозный
9. Не зачитывать: нет ответа/не знаю/отказываюсь отвечать

69-70. Как часто вы принимаете участие в религиозных обрядах, не считая особых событий, таких как бар-мицва и т.п.? (Карточка 39)

0. Раз в день или чаще
1. Несколько раз в неделю или чаще
2. Раз в неделю
3. Два-три раза в месяц
4. Примерно раз в месяц
5. Несколько раз в год
6. Примерно раз в год
7. Реже, чем раз в год
8. Никогда
97. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
98. Не зачитывать: не знаю
99. Не зачитывать: нет ответа

71-72. В нашем обществе есть группы, которые находятся на вершине общества, и группы, которые находятся на низшей ступеньке. Перед вами шкала от вершины до самой низшей ступеньки. Где бы вы отметили себя на этой шкале? (Карточка 40)

10. Вершина

9.

8.

7.

6.

5.

4.

3.

2.

1. Низшая ступенька

98. Не зачитывать: не знаю

99. Не зачитывать: отказываюсь отвечать

73. Есть люди, которые по той или иной причине не голосуют на выборах. Голосовали ли вы на последних выборах в Кнесет, которые состоялись в феврале 2009 года?

1. Да, голосовал – *продолжить со следующего вопроса*

2. Нет, не голосовал – *перейти к вопросу 76-77 на следующей странице*

0. У меня не было права голосовать на последних выборах – *перейти к вопросу 76-77 на следующей странице*

7. Не зачитывать: отказываюсь отвечать

9. Не зачитывать: нет ответа

74-75. На последних выборах в Кнесет, которые состоялись в феврале 2009 года, за какую партию вы голосовали?

1. Партия Авода

2. Ликуд

3. Кадима

4. Шас

5. Новое движение Мерец

6. Еврейский дом (הבית היהודי) - Мафдал а-Хадаша

7. Йадут ха-Тора (Агудат Исраель/Дегель а-Тора)

8. Наш дом Израиль (Либерман)

9. Национальное единство (האיחוד הלאומי) (А-Тиква, Ткума, Израель Шеляну, Моледет)

10. Партия зеленых (ירוקים)

11. Зелёное движение (התנועה הירוקה) - Маймад

12. Але Ярок (עלה ירוק)

13. Гиль (Пенсионеры)

14. ХАДАШ (חד"ש)

15. БАЛАД (בל"ד)

16. РААМ ТАЛ (רע"ם תע"ל)

17. Другая: _____

97. Не зачитывать: отказываюсь отвечать

98. Не зачитывать: не знаю

99. Не зачитывать: нет ответа

76-77. В какой стране вы родились?

За границей, в какой стране? _____ **78-81. В каком году вы репатриировались в Израиль?** _____

90. В Израиле

82-83.(для тех, кто родился в Израиле) В какой стране родился ваш отец? _____

84-85.(для тех, кто родился в Израиле) В какой стране родилась ваша мать? _____

86-87. Сколько всего людей, включая вас, живёт, как правило, в вашей квартире/доме? _____

88-89. Сколько из них взрослых людей старше 18 лет? _____

90-91. Сколько из них детей в возрасте от 6 до 17? _____

92-93. Сколько из них детей младше 6 лет? _____

94. Есть ли у вас супруг/супруга или постоянный партнёр/партнёрша, и, если есть, ведёте ли вы с ним/ней совместное хозяйство?

1. Да, у меня есть супруг/супруга (постоянный партнёр/партнёрша), и мы ведём совместное хозяйство – *продолжить со следующего вопроса*
2. Да, у меня есть супруг/супруга (постоянный партнёр/партнёрша), но мы не ведём совместное хозяйство – *продолжить со следующего вопроса*
3. Нет, у меня нет постоянного партнёра/партнёрши – *перейти к вопросу 117-118 на странице 25*
7. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
9. Не зачитывать: нет ответа

95-98. В каком году родился ваш супруг/а (партнер/партнерша)? _____ (запишите в 4 цифрах)

9997. Не зачитывать: отказываюсь отвечать

9999. Не зачитывать: нет ответа

99-100. Какое самое высшее образование получено вашим/ей супругом/ой (партнером/шей)? (Карточка 41)

(Для интервьюера: если супруг/а (партнёр/ша) закончил/а школу в России или других странах бывшего Советского Союза обратитесь к таблице А, если в Израиле обратитесь к таблице Б)

Таблица А

1	Нет формального образования
2	Начальное
6	Не полное среднее
8	Полное среднее
11	Выше среднего (училище, семинар для учителей, медсестёр, техников, ешива)
12	Высшее не полное (не закончил университета, института, нет степени, не получил диплом о высшем образовании)
13	Высшее полное с дипломом о высшем образовании, академической степенью (В.А. или выше)
97	<u>Не зачитывать</u> : отказываюсь отвечать
98	<u>Не зачитывать</u> : не знаю
99	<u>Не зачитывать</u> : нет ответа

Таблица Б

1	Нет формального образования
2	Начальное
3	Не полное среднее профессиональное (не закончил профессиональную среднюю школу) לא סיים תיכון מקצועי
4	Полное среднее профессиональное, но без аттестата зрелости
5	Полное среднее профессиональное, с аттестатом зрелости
6	Не полное среднее общее (не закончил среднюю общеобразовательную школу) לא סיים תיכון עיוני
7	Полное среднее общее, но без аттестата зрелости
8	Полное среднее общее с аттестатом зрелости
9	Ешива, дающая среднее образование, без аттестата зрелости
10	Ешива, дающая среднее образование, с аттестатом зрелости
11	Выше среднего (училище, семинар для учителей, медсестёр, техников, ешива)
12	Высшее не полное (не закончил университета, института, нет степени, не получил диплом о высшем образовании)
13	Высшее полное с дипломом о высшем образовании, академической степенью (В.А. или выше)
97	<u>Не зачитывать</u> : отказываюсь отвечать
98	<u>Не зачитывать</u> : не знаю
99	<u>Не зачитывать</u> : нет ответа

Следующие вопросы относятся к работе вашего/ей супруга/супруги (постоянного/ой партнёра/партнёрши) – имеется в виду его/её работа за зарплату в качестве наёмного работника, частного предпринимателя или работающего в семейном бизнесе, минимум один час в неделю. Если супруг/супруга (партнёр/партнёрша) временно не работает, например, временная болезнь, декретный отпуск, отпуск, забастовка и т.п., то отнести к обычной рабочей неделе супруга/супруги (партнёра/партнёрши).

101. Ваш/а супруг/супруга (партнёр/партнёрша) сегодня:

1. Наёмный работник за зарплату – *продолжить со следующего вопроса*
2. Не работает за зарплату, но работал/ла в прошлом – *перейти к вопросу 104*
3. Никогда не работал/а за зарплату – *перейти к вопросу 113-114 на следующей странице (страница 24)*
7. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
9. Не зачитывать: нет ответа

102-103. В среднем, сколько часов (как правило) работает ваш/а супруг/а (партнёр/ша) в неделю, включая сверхурочные? _____ (запишите

количество часов в неделю, за которые он/а получает деньги)

96. 96 часов в неделю или более
97. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
98. Не зачитывать: не знаю
99. Не зачитывать: нет ответа

Если ваш супруг/а (партнёр/ша) работает более чем на одном месте работы, отнесите к его/её основной работе.

Для интервьюера: если ушел/а с работы (вышел/а на пенсию) или на данный момент не работает, то отнесите к его/её последней основной работе.

104. Ваш/а супруг/а (партнёр/ша) наёмный работник, частный предприниматель или работает в семейном бизнесе?

1. Наёмный работник
2. Частный предприниматель без наёмных работников
3. Частный предприниматель с наёмными работниками
4. Работает в семейном бизнесе
7. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
9. Не зачитывать: нет ответа

105. Является ли ваш/а супруг/а (партнёр/ша) руководителем или ответственным за работу других людей?

1. Да
2. Нет
7. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
9. Не зачитывать: нет ответа

106-107. (IL occup - ת"מ)

109-112. (ISCO88)

Опишите подробно вид деятельности или основную работу вашего/ей супруг/а (партнёр/ша) (если не работает, опишите последний ОСНОВНОЙ вид деятельности) (для интервьюера: не общее определение, как «рабочий», а «рабочий по изготовлению косметики», не «водитель», а «водитель автобуса», не «врач», а «окулист», не «служащий», а «служащий бюро по трудоустройству» и т.д.)

Запишите _____

*** Как называется его/её должность (если есть или была)?

(например, главный инженер, начальник смены, заместитель начальника фабрики, начальник финансового отдела и т.д.)

Запишите _____

(если нет должности, запишите – нет должности)

*** Где он/она работает или работал/а? _____

(запишите место работы, например, банк Леуми, Безек, больничная касса Леумит и т.д.)

113-114. Какое из следующих описаний лучше всего описывает сегодняшнее положение вашего/ей супруг/а (партнёр/ша)? (Карточка 42)

1. Работает за зарплату (наёмный работник, частный предприниматель, работает в семейном бизнесе)
2. Безработный в поисках работы
3. Учащийся или студент, даже если сейчас на каникулах
4. Стажер или проходит на профессиональную подготовку
5. Инвалид или нетрудоспособен (постоянно)
6. Пенсионер
7. Занимается домашними делами и уходом за детьми
8. Проходит службу в армии или альтернативную службу
9. Другое
97. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
99. Не зачитывать: нет ответа

115-116. Сколько лет вы и ваш/а супруг/а (партнёр/партнёрша) живёте вместе? _____ лет

99. Менее года

117-118. В среднем, каков ваш месячный доход брутто (до вычетов подоходного налога, национального страхования, обязательного медицинского страхования и т.п.)? (Карточка 43)

0. Нисколько
1. До 1250 шекелей
2. 1251-3000 шекелей
3. 3001-4000 шекелей
4. 4001-4700 шекелей
5. 4701-5500 шекелей
6. 5501-6700 шекелей
7. 6701-8200 шекелей
8. 8201-10000 шекелей
9. 10001-16000 шекелей
10. Более 16001 шекеля
97. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
98. Не зачитывать: не знаю
99. Не зачитывать: нет ответа

119-120. В среднем, каков месячный доход брутто ВСЕЙ вашей семьи (до вычетов подоходного налога, национального страхования, обязательного медицинского страхования и т.п.)? (Карточка 44)

1. До 3000 шекелей
2. 3001-4500 шекелей
3. 4501-6000 шекелей
4. 6001-8000 шекелей
5. 8001-10000 шекелей
6. 10001-12000 шекелей
7. 12001-15000 шекелей
8. 15001-20000 шекелей
9. 20001-28000 шекелей
10. Более 28001 шекеля
97. Не зачитывать: отказываюсь отвечать
98. Не зачитывать: не знаю
99. Не зачитывать: нет ответа

121. Как бы вы описали населенный пункт, в котором вы проживаете? (Карточка 45)

1. Большой город
2. Пригород или окраина большого города
3. Маленький город или посёлок
4. Деревня
5. Ферма или дом в деревне
9. Не зачитывать: нет ответа

Спасибо за участие в опросе!

5/3

שם הסוקר _____ 6-7. מספר סוקר _____

שם הישוב _____ 8-11. סמל ישוב _____

12-14. אזור סטטיסטי _____ 15-16. מספר כתובת _____

שם המרואיין: _____ כתובת: _____

17-26. מס' טלפון של המרואיין: _____

לשימוש המשרד בלבד:**Region - IL_reg .72**

1. צפון 2. דרום 3. תל אביב 4. ירושלים 5. מגזר ערבי

Size - IL_size .28

1. יותר מ- 100,000 2. 50,001-100,000 3. 20,001-50,000 4. 10,001-20,000

5. 5,001-10,000 6. 2,501-5000 7. פחות מ- 2,500

29. שפת ריאיון

1. עברית 2. ערבית 3. רוסית

30-32. (v3) מדינה

376. ישראל

33-35. (v4) מדינה

376. ישראל

36-37/11. (mode) 11**38/1 (subcase)**

39-42. שנת ריאיון _____ (רשום ב- 4 ספרות) (dateyr) 2011 2012

43-44. חודש ריאיון _____ (רשום ב- 2 ספרות) (datemo)

45-46. יום ריאיון _____ (רשום ב- 2 ספרות) (datedy)